

CANADA  
PROVINCE DE QUÉBEC  
MRC LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU  
MUNICIPALITÉ DE CANTON DE LOW



À une séance extraordinaire du Conseil de la Municipalité de Canton de Low, tenue le janvier 20, 2021 à 17h00 à distance et conformément à l'arrêté ministériel concernant les séances de conseils municipaux à distance, sont présents son honneur la mairesse, Carole Robert, mesdames les conseillères Joanne Mayer, Maureen Rice, Anne Bélisle et messieurs les conseillers Luc Thivierge et Ghyslain Robert formant quorum sous la présidence de madame la mairesse.

Madame Joanne Owens, Directrice générale et secrétaire trésorière est aussi présente, agit à titre de greffière et avise le Conseil que :

- La réunion (sur Zoom) est enregistrée tel que prescrit par la loi et que cet enregistrement sera disponible pour les citoyennes et citoyens sur le site web de la Municipalité.

**OUVERTURE DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 20 JANVIER 2021 -1**

Madame la mairesse Carole Robert, ouvre la séance extraordinaire à 17h08 après constatation du quorum.

# 20-01-2021

**ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR – SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 20 JANVIER 2021- 2**

Séance extraordinaire du Conseil – 20 janvier 2020

**Ordre du jour**

- 1- Ouverture de la séance extraordinaire du 20 janvier 2021;
- 2- Adoption de l'ordre du jour du 20 janvier 2021;
- 3- Réception avis de convocation – séance extraordinaire ;
- 4- Approbation pour renouvellement (achats et location) d'ordinateurs et périphériques ;
- 5- Témoignage de la réalisation des travaux sous le programme d'aide RIRL (Réhabilitation du réseau routier local) ;
- 6- Résolution pour système de gestion de réservoir d'essence ;
- 7- Achat de caméra de surveillance pour le garage municipal et le bureau administratif ;
- 8- Changement d'heure de la séance du conseil du 1er février 2021 ;
- 9- Période de questions ;
- 10-Clôture de la séance extraordinaire du 20 janvier 2021 ;
- 11-Levée de la séance extraordinaire du 20 janvier 2021.

Donné à la municipalité de Canton de Low, ce 20<sup>e</sup> jour du mois de janvier 2021 ;

**PROPOSÉ** par conseillère Joanne Mayer

**APPUYÉ** par conseillère Anne Bélisle

**ET RÉSOLU** d'adopter l'ordre du jour de la séance extraordinaire du 20 janvier 2021.



**PAR CONSÉQUENT** il est

**PROPOSÉ** par la conseillère Joanne Mayer  
**APPUYÉ** par la conseillère Anne Bélisle

**ET RÉSOLU** par les membres présents du Conseil d'autoriser la Directrice générale de rechercher sur l'utilité et les coûts associés aux caméras de surveillance.

		Oui	Non	Abstention	Absent
<b>Carole Robert</b>	Mairesse	x			
<b>Joanne Mayer</b>	Siège # 1	x			
<b>Maureen Rice</b>	Siège # 2	x			
<b>Anne Bélisle</b>	Siège # 3	x			
<b>Luc Thivierge</b>	Siège # 4	x			
<b>Vacant</b>	Siège # 5				
<b>Ghyslain Robert</b>	Siège # 6	x			

**Adoptée**

**# 25-01-2020**

**CHANGEMENT D'HEURE DE LA SÉANCE DU CONSEIL DU 1ER FÉVRIER 2021 - 8**

**ATTENDU QUE** le couvre-feu actuel sous les restrictions COVID 19 s'étend jusqu'au 8 février, 2021

**ATTENDU QUE** la séance du conseil du 1<sup>er</sup> février, 2021 est dans la période du couvre-feu

**PAR CONSÉQUENT** il est

**PROPOSÉ** par le conseiller Luc Thivierge  
**APPUYÉ** par la conseillère Joanne Mayer

**ET RÉSOLU** par les membres présents du Conseil que la séance du conseil de 1<sup>er</sup> février soit à 17h00 et que cette information sera diffusée par le site web de la municipalité, les babillards et la liste de courriel.

		Oui	Non	Abstention	Absent
<b>Carole Robert</b>	Mairesse	x			
<b>Joanne Mayer</b>	Siège # 1	x			
<b>Maureen Rice</b>	Siège # 2	x			
<b>Anne Bélisle</b>	Siège # 3	x			
<b>Luc Thivierge</b>	Siège # 4	x			
<b>Vacant</b>	Siège # 5				
<b>Ghyslain Robert</b>	Siège # 6	x			

**Adoptée**

**PÉRIODE DE QUESTIONS - 9**

**# 26-01-2021**

**CLÔTURE DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 20 JANVIER 2021- 10**



**ATTENDU QUE** la municipalité a reçu un certificat de réception provisoire des travaux émis par l'ingénieur de la MRCVG et par Excavatech;

**PAR CONSÉQUENT** il est

**PROPOSÉ** par la conseillère Joanne Mayer  
**APPUYÉ** par le conseiller Ghyslain Robert

**ET RÉSOLU** par les membres présents du Conseil de témoigner de la réalisation partielle des travaux sur le chemin Martindale sous le Programme de Réhabilitation du Réseau Routier Local (RIRL) et que la construction d'un dalot et d'un fossé est à terminer.

		Oui	Non	Abstention	Absent
<b>Carole Robert</b>	Mairesse	x			
<b>Joanne Mayer</b>	Siège # 1	x			
<b>Maureen Rice</b>	Siège # 2	x			
<b>Anne Bélisle</b>	Siège # 3	x			
<b>Luc Thivierge</b>	Siège # 4	x			
<b>Vacant</b>	Siège # 5				
<b>Ghyslain Robert</b>	Siège # 6	x			

**Adoptée**

**# 23-01-2021**

**RÉSOLUTION POUR SYSTÈME DE GESTION DE RÉSERVOIR D'ESSENCE – 6**

**ATTENDU QU** un système de gestion de réservoir d'essence est nécessaire

**ATTENDU QUE** la municipalité de Low a reçu une soumission de Mazout G. Bélanger Inc. pour un système de gestion Sapphire pour le 29 chemin Paugan, pour un total de 3,005\$ plus taxes.

**PAR CONSÉQUENT** il est

**PROPOSÉ** par le conseiller Ghyslain Robert  
**APPUYÉ** par la conseillère Maureen Rice

**ET RÉSOLU** par les membres présents du Conseil de confirmer son engagement à faire réaliser les travaux selon la soumission reçue.

		Oui	Non	Abstention	Absent
<b>Carole Robert</b>	Mairesse	x			
<b>Joanne Mayer</b>	Siège # 1	x			
<b>Maureen Rice</b>	Siège # 2	x			
<b>Anne Bélisle</b>	Siège # 3	x			
<b>Luc Thivierge</b>	Siège # 4	x			
<b>Vacant</b>	Siège # 5				
<b>Ghyslain Robert</b>	Siège # 6	x			

**Adoptée**

**# 24-01-2021**

**ACHAT DE CAMÉRA DE SURVEILLANCE POUR LE GARAGE MUNICIPAL ET LE BUREAU ADMINISTRATIF – 7**

**ATTENDU QU'il** y a un volume important de dépôt illégal au garage municipal et au bureau administratif;

**Page 3 sur 5**



		Oui	Non	Abstention	Absent
<b>Carole Robert</b>	Mairesse	x			
<b>Joanne Mayer</b>	Siège # 1	x			
<b>Maureen Rice</b>	Siège # 2	x			
<b>Anne Bélisle</b>	Siège # 3	x			
<b>Luc Thivierge</b>	Siège # 4	x			
<b>Vacant</b>	Siège # 5				
<b>Ghyslain Robert</b>	Siège # 6	x			

**Adoptée**

**RÉCEPTION AVIS DE CONVOCATION -- SÉANCE EXTRAORDINAIRE -3**

Les membres présents du conseil reconnaissent avoir reçu leur avis de convocation pour la séance extraordinaire du 20 janvier 2021 conformément au code municipal du Québec et sont d'accord pour poursuivre cette séance extraordinaire.

**# 21-01-2021**

**APPROBATION POUR RENOUVELLEMENT (ACHATS ET LOCATION) D'ORDINATEURS ET PÉRIPHÉRIQUES – 4**

**ATTENDU QUE** le contrat de location d'ordinateurs et périphériques avec le Groupe DL vient à échéance le 25 janvier 2021;

**ATTENDU QUE** le comité d'administration a procédé à une analyse des besoins et comparé l'achat vs la location ; le comité a reçu des estimés des 3 fournisseurs;

**ATTENDU QUE** l'offre du Groupe DL est compétitive;

**PAR CONSÉQUENT** il est

**PROPOSÉ** par conseillère Joanne Mayer

**APPUYÉ** par conseillère Anne Bélisle

**ET RÉSOLU** par les membres présents du Conseil autorise la location de 3 ans de nouveaux équipements et rachats des laptops des conseillers, imprimante et périphériques du Groupe DL.

		Oui	Non	Abstention	Absent
<b>Carole Robert</b>	Mairesse	x			
<b>Joanne Mayer</b>	Siège # 1	x			
<b>Maureen Rice</b>	Siège # 2	x			
<b>Anne Bélisle</b>	Siège # 3	x			
<b>Luc Thivierge</b>	Siège # 4	x			
<b>Vacant</b>	Siège # 5				
<b>Ghyslain Robert</b>	Siège # 6		x		

**Adoptée**

**# 22-01-2021**

**TÉMOIGNAGE DE LA RÉALISATION DES TRAVAUX SOUS LE PROGRAMME D'AIDE RIRL (RÉHABILITATION DU RÉSEAU ROUTIER LOCAL) – 5**

**ATTENDU QUE** la municipalité a participé dans le Programme de réhabilitation du réseau Routier Local (RIRL)



**PAR CONSÉQUENT** il est

**PROPOSÉ** par la conseillère Joanne Mayer  
**APPUYÉ** par le conseiller Luc Thivierge

**ET RÉSOLU** le Conseil municipal clôture la séance extraordinaire du 20 janvier 2021 à 17h23.

		Oui	Non	Abstention	Absent
<b>Carole Robert</b>	Mairesse	x			
<b>Joanne Mayer</b>	Siège # 1	x			
<b>Maureen Rice</b>	Siège # 2	x			
<b>Anne Bélisle</b>	Siège # 3	x			
<b>Luc Thivierge</b>	Siège # 4	x			
<b>Vacant</b>	Siège # 5				
<b>Ghyslain Robert</b>	Siège # 6	x			

**Adoptée**

**LEVÉE DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU 20 JANVIER 2021**

Les points de l'ordre du jour étant épuisés, Madame la Mairesse, Carole Robert lèvent la séance extraordinaire du 20 janvier 2021

Joanne Owens  
Directrice General et secrétaire-trésorière

Carole Robert  
Mairesse

